

schieden sind. Orthographische Varianten (*imperi* für *imperii* — *compulsio*, *inlatus*, *inponi*, *inportunitas*, *optulimus* — *coartare* — *indutiae*, *martianus* — *abscisus*, *oportunus* — *incolomitas*) sind übergangen, auch das ständige *domnus* für *dominus*.

p. 17, 16 *sacerdotum*] *sacerdotium*

p. 18, 11 *edessenae*] *hedessenae*

12 *mopsuestiae*] *mompsuestinae*

13 *cyri*] *kyrri*

15 *chalcedonensi concilio*] *chalcedonensis concilii*

21 *inclinare*] *inclinari*

24. 32 *smaragd-*] *zmaragd-*

26. 20, 16. 21. 23. 28. 21, 9. 22, 10 *aquileiens-*] *aquiliens-*

pluribus fehlt

29 *nostrae*] *nostri*

34 *concilii*] *nostri concilii*

36 **impetratis*] *imperatis*, was nicht zu ändern war

37 *certabamus*] *certabamur*

p. 19, 3 *rauennatem*] *rauennatim*

7 *sub christianis principibus*] *sub christianos principes*

11 *deduci*] *dededuci*

25 *contrito dei iudicio in iugo barbarico*, wo *contritae* (zu beziehen auf *communione nostrae*) zu schreiben ist

27 *cum* fehlt. Es ist wohl nach *occurramus* zu interpungieren und die anakoluthische Verbindung *habentes . . . sopitae sunt* hinzunehmen

29. 32 *ephesina*] *ephesena*

p. 20, 11 *etenim*] *enim*

16 *studiose de*] *studio sed*

18 *praesentibus*] *piis*

22 *accurrent*] *occurrunt*

23 *dissoluetur*] *dissoluitur*

25 *Beconensi*] *Breonensi*, was die Conjectur der Bollandisten bestätigt

p. 21, 8 *sortiri*] *sortiti*

9 **reueletur*] *releuetur*; zu schreiben ist *relevemur*

13 **sabionensis*] *secundae Retiae*; jenes ist also nicht Lesung Sirmonds, sondern Conjectur

15 *iuliensis*] *iuliensi*

p. 22, 5 **patriarchae*] *papae*

6 **mansuetam*] *consuetam*

8. 23, 1 *istr-*] *histr-*

9 *Longobardi*] *Langobardi*

17 *dicentes*] *ut licentes* (s geändert in r); zu schreiben ist *videlicet*